

## SĄD DO SPRAW SŁUŻBY PUBLICZNEJ

**Skarga wniesiona w dniu 4 października 2013 r. — ZZ i in. przeciwko ESDZ**

**(Sprawa F-100/13)**

(2014/C 45/85)

*Język postępowania: angielski*

### Strony

*Strona skarżąca:* ZZ i in. (przedstawiciele: adwokaci T. Bontinck i A. Guillerme)

*Strona pozwana:* Europejska Służba Działań Zewnętrznych

### Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji ESDZ w sprawie zaprzestania z dniem 1 stycznia 2014 r. wypłacania urzędnikom zatrudnionym w Argentynie, Chile, Chinach (Hong Kongu), Japonii, Malezji, Singapurze i Tajwanie dodatku ze względu na warunki życia.

### Żądania strony skarżącej

- Stwierdzenie nieważności decyzji ESDZ o sygn. MDR/C6/(2012) z dnia 19 grudnia 2012 r., w drodze której organ powołujący postanowił zakończyć wypłacanie dodatku ze względu na warunki życia członkom personelu zatrudnionym w przedstawicielstwach UE i urzędach w Argentynie, Chile, Chinach (Hong Kongu), Japonii, Malezji, Singapurze i Tajwanie;
- w rezultacie, zarządzenie wypłaty dodatku ze względu na warunki życia w stawce 15 % od dnia 1 stycznia 2014 r.;
- obciążenie pozwanej kosztami postępowania.

**Skarga wniesiona w dniu 25 października 2013 r. — ZZ przeciwko FRA**

**(Sprawa F-106/13)**

(2014/C 45/86)

*Język postępowania: angielski*

### Strony

*Strona skarżąca:* ZZ (przedstawiciele: adwokaci L. Levi i M. Vandebussche)

*Strona pozwana:* Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (FRA)

### Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji dyrektora FRA w sprawie nałożenia na skarżącego dyscyplinarnej kary nagany.

### Żądania strony skarżącej

Skarżący wnosi do Sądu o:

- stwierdzenie nieważności decyzji dyrektora FRA z dnia 20 lutego 2013 r. w sprawie udzielenia nagany i w razie potrzeby decyzji z dnia 22 lutego 2013 potwierdzającej nagany na piśmie;
- w razie potrzeby, stwierdzenie nieważności decyzji dyrektora FRA z dnia 17 lipca 2013 r., otrzymanej w dniu 18 lipca 2013 r. oddalającej zażalenie;
- zasądzenie na rzecz skarżącego odpowiedniego zadośćuczynienia za krzywdę wyrządzoną z racji rażącej niezgodności z prawem i nieprawidłowości dochodzenia administracyjnego i decyzji w sprawie udzielenia nagany. Krzywda ta szacowana jest *ex aequo et bono* na 15 000 EUR;
- obciążenie pozwanej kosztami postępowania.

**Skarga wniesiona w dniu 30 listopada 2013 r. — ZZ przeciwko Komisji**

**(Sprawa F-116/13)**

(2014/C 45/87)

*Język postępowania: francuski*

### Strony

*Strona skarżąca:* ZZ (przedstawiciel: adwokat S. Orlandi)

*Strona pozwana:* Komisja Europejska

### Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji dotyczącej przeniesienia uprawnień emerytalnych skarżącego do systemu emerytalnego Unii, w którym obowiązują nowe ogólne przepisy wykonawcze do art. 11 i 12 załącznika VIII do regulaminu pracowniczego.